

رۆژنامەی کە لە فەقەتە گشتی بە  
لە دەزگای رۆژنێوی و بڵاوکردنەوەی  
کوردی دەردەچێت

# هاوکاری

۱۲ لایە

۲۵ فەلسە

کانونی دووھە ۱۹۷۷ دامەزرێوە

چوارشەممە ۲۲ نازار ۱۹۷۷ ژمارە ۳۵۷

الاربعاء ۲ آذار ۱۹۷۷ العدد ۳۵۷

## سەرۆکی فەرماندە:

# سارودیبات دەرفی هەموو وەك پەك خەزەنگوزاری تەندروستی بێگرتیەو

بە یاریکی ئەنجومەنی سەرکردایەتی شۆرش

پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی بۆ ساكە مەكردنی ئەوانە لە ئازارە كە مە  
رۆژی ۵ و ۶ مانگە بۆ دوو دایەنجی ناوایان بۆ راكێشرا بوو.

بەبێ دەسەلاتی بڕیاری ( ۱ ) لە لەمەدەي چلۆ دووی دەستوری وەختی لە كۆبوونەوی  
رۆژی ۲۳-۲-۱۹۷۷ ئەنجومەنی سەرکردا بەتی شۆرش بڕیاری دا :

یەكەم .. پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی لە سەر ئەم شۆرشەو بە  
عزە ۵۵.۵۵ طەقی سەرۆكێك  
حسن علی ئەندام  
فلیح حسن جاسم ئەندام  
دووھەم .. ئەم دادگایە  
تاییەتی بەبێ بڕیاری  
یەكەم ( ۱ ) ئەم بڕیارە  
پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی  
بۆ ساكە مەكردنی ئەوانە لە ئازارە  
كە مەرۆژی ۵ و ۶ مانگە بۆ دوو دایەنجی  
ناوایان بۆ راكێشرا بوو.

بەبێ دەسەلاتی بڕیاری ( ۱ ) لە لەمەدەي چلۆ دووی دەستوری وەختی لە كۆبوونەوی  
رۆژی ۲۳-۲-۱۹۷۷ ئەنجومەنی سەرکردا بەتی شۆرش بڕیاری دا :

یەكەم .. پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی لە سەر ئەم شۆرشەو بە  
عزە ۵۵.۵۵ طەقی سەرۆكێك  
حسن علی ئەندام  
فلیح حسن جاسم ئەندام  
دووھەم .. ئەم دادگایە  
تاییەتی بەبێ بڕیاری  
یەكەم ( ۱ ) ئەم بڕیارە  
پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی  
بۆ ساكە مەكردنی ئەوانە لە ئازارە  
كە مەرۆژی ۵ و ۶ مانگە بۆ دوو دایەنجی  
ناوایان بۆ راكێشرا بوو.

بەبێ دەسەلاتی بڕیاری ( ۱ ) لە لەمەدەي چلۆ دووی دەستوری وەختی لە كۆبوونەوی  
رۆژی ۲۳-۲-۱۹۷۷ ئەنجومەنی سەرکردا بەتی شۆرش بڕیاری دا :

یەكەم .. پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی لە سەر ئەم شۆرشەو بە  
عزە ۵۵.۵۵ طەقی سەرۆكێك  
حسن علی ئەندام  
فلیح حسن جاسم ئەندام  
دووھەم .. ئەم دادگایە  
تاییەتی بەبێ بڕیاری  
یەكەم ( ۱ ) ئەم بڕیارە  
پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی  
بۆ ساكە مەكردنی ئەوانە لە ئازارە  
كە مەرۆژی ۵ و ۶ مانگە بۆ دوو دایەنجی  
ناوایان بۆ راكێشرا بوو.

بەبێ دەسەلاتی بڕیاری ( ۱ ) لە لەمەدەي چلۆ دووی دەستوری وەختی لە كۆبوونەوی  
رۆژی ۲۳-۲-۱۹۷۷ ئەنجومەنی سەرکردا بەتی شۆرش بڕیاری دا :

یەكەم .. پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی لە سەر ئەم شۆرشەو بە  
عزە ۵۵.۵۵ طەقی سەرۆكێك  
حسن علی ئەندام  
فلیح حسن جاسم ئەندام  
دووھەم .. ئەم دادگایە  
تاییەتی بەبێ بڕیاری  
یەكەم ( ۱ ) ئەم بڕیارە  
پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی  
بۆ ساكە مەكردنی ئەوانە لە ئازارە  
كە مەرۆژی ۵ و ۶ مانگە بۆ دوو دایەنجی  
ناوایان بۆ راكێشرا بوو.

بەبێ دەسەلاتی بڕیاری ( ۱ ) لە لەمەدەي چلۆ دووی دەستوری وەختی لە كۆبوونەوی  
رۆژی ۲۳-۲-۱۹۷۷ ئەنجومەنی سەرکردا بەتی شۆرش بڕیاری دا :

یەكەم .. پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی لە سەر ئەم شۆرشەو بە  
عزە ۵۵.۵۵ طەقی سەرۆكێك  
حسن علی ئەندام  
فلیح حسن جاسم ئەندام  
دووھەم .. ئەم دادگایە  
تاییەتی بەبێ بڕیاری  
یەكەم ( ۱ ) ئەم بڕیارە  
پەك هێتانی دادگایەکی تاییەتی  
بۆ ساكە مەكردنی ئەوانە لە ئازارە  
كە مەرۆژی ۵ و ۶ مانگە بۆ دوو دایەنجی  
ناوایان بۆ راكێشرا بوو.



لەسەعات نۆی بەئاسی دووین سەرۆکی بەرێژ احمد حسن البكر لە كۆشكی كۆماری  
سەرۆكایەتی كۆبوونەوێكی بەرێژی لێرسراوانی كەرنی تەندروستی بەغداو پارێزگای  
كانی كەركوك بۆ لێكۆشەوێكی ناوایان بۆ راكێشرا بوو.

لەسەرەتای كۆبوونەوێكدا بەغدا ، وەك بەشكی كاریگەر  
سەرۆکی بەرێژ لەبارەي دوخی لە جێبەجێ كەرنی ئەركەكان  
تەندروستی هەموو وڵاتەزە كۆماریكاری لە هەموو  
قەسەي كەركوك بە بەكێك لەو مەیدانیكدا  
مەسەلە گرنگانی دانا كە  
سەرۆکی بەرێژ دووبایی  
سەرۆكایەتی سیاسی حزب كۆماری كە پێویستە بەردەوام  
شۆرش لەناو بەرنامەي بەرە بە لێكۆشەوێكی  
خۆیدا بایەخكی ژۆری ئێكسپانسی دامەزرێوە

## سەر و تار :

دەربارەي سەزای عادیلانەي تاقەمە  
تاوانبارە كە ..

بەبێ داگرتی شۆرشگێڕانەو بە توندی  
گەلەكە مان بەرە و مان بەر  
رەوختی شۆرشگێڕانەو

شۆرشگێڕانەو زور ناسیاری بە شۆرشگێڕانەو رەسەنی وەكو  
شۆرشگێڕانەو دەسەڵاتی تەمەوز ، كە پەنەنی بەجێ هێنانی  
ئامانجی كۆمەڵانی زەحمەتگێڕانەو و سوورە لەسەر دۆزێ  
پێدانی ئێكۆمەنی نازدەخاوانەو بێشكەو نەخاوانە ،  
ئێكۆمەنی زۆر ناسیاری ئەم شۆرشگێڕانەو بەرنامەي بێ-ئالانی  
ئێكۆمەنی چۆرچۆلی گومان لێكراوی هێزە بەشەكان  
بێت بەنامانجی دروست كەرنی كۆمەڵە بەرەمی ئەو  
زۆرەویدا كە بەرەو بەجێ هێنانی بەرنامەو نەخشەكانی  
دەچێ یو پاگۆدانی دەسەڵاتی كۆمەڵە بەرەمی ئەو  
ئێكۆمەنی چۆرچۆلی دامەزراندنی رۆژگێڕانەو شۆرشگێڕانەو  
كە ناوێكی ناوێكی ئامانجە رەواكانی .  
لەسەر بەنەمانجی بەتەنێكەو هەناتی بەرەمی ئەو  
ئێكۆمەنی دەسەڵاتی كۆمەڵە بەرەمی ئەو ، شۆرشگێڕانەو  
جەدەي تەمەوز بەرەمگاری هەموو چۆرچۆلی  
بێ-ئالانی سەرانی كاتی كۆمەڵە بەرەمی ئەو و بەسۆرۆنی  
هوشیارانەو لە سەر ئەو رێبازە مەبەدەیانەو بەكەس  
رێبازە شۆرشگێڕانەو بێ-ئالانی بێ-ئالانی چۆرچۆلی  
ئەكەت و رێبازە شۆرشگێڕانەو بێ-ئالانی رادیکالترین  
تۆرێكاری خۆش دەكات .  
لەكەمدا شۆرشگێڕانەو سووری دەنۆنێ لەسەر  
بەزەرمانی توندو تێبێ . لەسەر بەرەمگاری كۆمەڵە  
بێ-ئالانی ، كە دۆزینی ئەمان ، بەو تەنە مافگی  
خۆی بەكار داتی كەسە بەرەمگاری باراسەنی  
بەرەمی ئەو كۆمەڵە خەلكو دۆزۆی ئێكۆمەنی  
● هاوکاری

بروانە ل : ۱۱

## گفتوگۆی نێوان وەفدی حزبی بەعسی سۆشالیستی

عەرەب و بەرەمی بە فەلسەفی

دوین نۆیەك لە بێشای  
سەرۆكایەتی ئەتەوئەو باری  
بەعسی عەرەبی سۆشالیستدا  
كۆتۆنۆ لە نێوان وەفدی حزب  
بەسەرۆكایەتی هاوڕێی علی  
غلام ئەندامی سەرۆكایەتی  
نەتەوئەو بەرەمی رەفەزێ  
فەلسەفەیی بەسەرۆكایەتی  
دكتور سمیر غۆشە ئەندامی  
نێونی سەرۆكایەتی بەرەمی  
بەرەمی كرا ، وە لە گفتوگۆ  
كۆمەڵەدا دۆخ و باری ئێستای  
ناوچەي عەرەب و بەرەمی  
ئەوئەو بەرەمی بەرەمی  
فەلسەفەیی هەبە خرایە روو  
.. هەروەها لەو شەلاو  
ئێبەرەمگاری و زابۆنێ  
كۆمەڵە بەرەمی بەرەمی  
نامانجی تەفەتۆناكردنی  
شۆرشگێڕانەو بەرەمی  
رێبازەوێكی كۆمەڵە بەرەمی  
بێزاركردنی جەمەاتانی عەرەب  
تا وەكو نەخشەكانی رێكۆتێ  
خۆی بەدەستەوێكی ئێبەرەمی  
بگرت .

## لە یادێ لەدایك بونی

بەبێ دەسەلاتی بڕیاری ( ۱ ) لە لەمەدەي چلۆ دووی دەستوری وەختی لە كۆبوونەوی  
رۆژی ۲۳-۲-۱۹۷۷ ئەنجومەنی سەرکردا بەتی شۆرش بڕیاری دا :

## هێزە نیشتمانیە هاوبەشەكان كەوتونە

شەڕێكی گەرمانەو لەگەڵ زایۆنی و گۆشەگیرەكان

بیرۆت ۲۸- ئازار  
كان : لەخواروی لوبنان  
لەبەك بەر بونی توند  
تۆنی قورسو تۆنی  
نێوان هێزە هاوبەشەكان  
هێزە گۆشەگیرەكان  
دەتۆبەشەكان نیشتمانی  
دەدەن كە لە نەجاشی هێزێ  
توندی شۆرشگێڕانەو  
بومباران دەكا . بۆ ئەوەی  
هاوئێكۆمەنی كۆمەڵە بەرەمی  
لە كاتێكدا بەرەمی  
گۆشەگیرەكان بۆ ئازار  
كۆمەڵە بەرەمی  
بومباران دەكا . بۆ ئەوەی  
هاوئێكۆمەنی كۆمەڵە بەرەمی  
لە كاتێكدا بەرەمی  
گۆشەگیرەكان بۆ ئازار  
كۆمەڵە بەرەمی

## لەو ناویدا فؤاد بطرس

و بەرەمی  
بۆ كۆنفرانسی وەزیرانی  
بانگ كۆمەڵە بەرەمی  
بۆ كۆمەڵە بەرەمی

## شەوی رابردو لە ناوچە

دێتایەكانی « مەرجیون »  
هێزەكانی هاوبەشەكان  
زایۆنی و گۆشەگیرەكان  
داگیران كۆمەڵە بەرەمی  
« بێشكێل » كە هێزە  
هاوبەشەكانی تێدان شەڕێكی  
سەخت رویدا .

ئەو كەسانەي بە چاوی  
خۆیان دیتوانە دێتێن













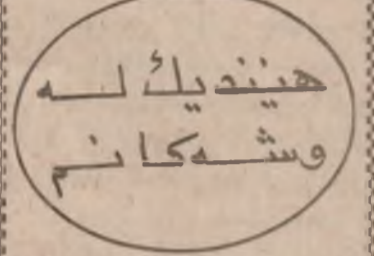


# تی پینیم دەر باره‌ی «هه‌ن» دی زاراو و ئید یۆمه‌ی کوردی

له ژماره (۱۹) قۆساری کۆلێزی ئەدیبات دا دکتۆر نەسرین فەخری ووتاریکی بەناوی (هه‌ن) زاراو و ئید یۆمه‌ی کوردی (بەشێوەی بلۆکێر دوهه . کاک ( له تیف هه‌لمه‌ت ) له ژماره (۱) ی (باشکۆری کوردی رۆژنامه‌ی عێراق) دا هه‌ندی سه‌رنجی خۆی دهر باره‌ی بلۆکێر دوهه . مینش له روانه‌ی سه‌رنجی خۆمه‌وه به‌ یۆستیی ده‌زانم چه‌ند تۆبیشه‌ک بێتیش چاوخهم .

بێ گومان نووسین له‌سه‌ر بایه‌تیکی وا گرتک کارێکی به‌نرخ و بێرۆزه ، به‌تایبه‌تی وه‌ک دکتۆر خۆی ده‌لێن : به‌ده‌گه‌ن ده‌ست له‌م جۆره

بێ گومان نووسین له‌سه‌ر بایه‌تیکی وا گرتک کارێکی به‌نرخ و بێرۆزه ، به‌تایبه‌تی وه‌ک دکتۆر خۆی ده‌لێن : به‌ده‌گه‌ن ده‌ست له‌م جۆره



بەکەک لەو نێمە تانە خواداوی بە مۆف ئەبێر چوونەبە ، خۆی گه‌وره‌ وای راهێنانی که‌ له‌ژێر گه‌وره‌ترین کاره‌سات و دۆرتارێن بێشهادا خۆراگێرێن و نه‌ر له‌و کاتهدا قێزی له‌بێر چوونەوه‌شی کردین رفبان هه‌لمه‌ستو و قن یاری به‌هه‌ستو . شه‌ورمان ده‌گاو ئێره‌یی به‌ به‌شێرک ده‌به‌یو قه‌مان له‌به‌کێک ده‌بێ ، که‌چی چاوپۆشی ئێده‌که‌به‌یو ئێ ده‌به‌یو و سه‌رله‌نوێ لایه‌به‌یو ئازمه‌ده‌به‌به‌وه .

مۆفی ته‌واو هه‌ر چه‌ندێکی بێتیش و نازاری بگاو توشی نه‌هاتی بێن ، وه‌ختیک هه‌ردێ زه‌ینی باکێتیه‌وه‌وه‌ بیری ناسوده‌بو و ده‌ماره‌کانی خه‌تی .

بهره‌ به‌لام هه‌ندێکمان ئێدان زۆر قین له‌ ژێر ماوه‌به‌کی زۆر رقو قین له‌ دلی خۆیان دا راده‌گرن ، ئه‌وانه‌ کاربان هه‌ر ئه‌وه‌یه‌ بێر له‌ تۆبکه‌نه‌وه . تۆمه‌ ... تۆه !

دیاره ئهم بێرکردنه‌وه دۆزمنانه‌ نه‌ زۆریان خه‌ریک ده‌کات و زۆر گه‌ور قه‌مان بۆ دروست ده‌گا ، ده‌ماره‌کانیان ناڵه‌ده‌گا و ده‌ خوربێران بۆ بێتگ ده‌تێن . هه‌ر گه‌ز له‌سه‌ر بارێک راناوه‌ستو و قه‌ت دایان ناسوده‌یه ، هه‌ر چه‌ له‌که‌لیان بکۆی بێیان وایه‌ به‌ نیازکی خه‌را به‌ یۆ نازاردانیانه ، هه‌میشه‌ رهنجاری خه‌ک له‌کەل خۆیان به‌ شێوه‌ی که‌ چیه‌وت ئێک ده‌ده‌نه‌وه‌ له‌وه‌ سه‌ر زۆر شیاوی و گوماریه‌دا نوێ ده‌بێن نا ئه‌و زۆزه‌ی خه‌ک لێیان دورد ده‌که‌نه‌وه ، با بێن خۆیان له‌ خه‌ک دورد ده‌که‌نه‌وه‌ چوونکه دنیایان له‌وه‌ تۆبکه‌نه‌وه‌ هه‌مو دهبه‌نه‌ جوانه‌کانی ژانیان له‌به‌ر چاره‌وه‌شی ده‌به‌و ده‌بێته شتی بێ تاو خۆی .

سه‌وه‌ته گیانم ده‌نێ « . ده‌تێت : « به‌ به‌رێکیك دوه‌وتی زۆر هه‌زارو نابوت بێن » .

له‌تیف هه‌لمه‌ت ره‌خه‌سی گه‌روه‌وه‌ ده‌ن : « ناخر من نازانم بۆ ته‌وه‌ی هه‌زاره‌ن ده‌به‌ن نابووئیش بێن ۹۰۰ ده‌لێن « مه‌رچیش ئیسه‌ ته‌وه‌ی ده‌وه‌مه‌ نده‌بێ ئیشر چوانو شلک بێن » .

بێرهدا من دکتۆر به‌راسته ده‌زانم ، وا دیاره « کاک له‌تیف » ووشه‌ی « نابوت » به‌ نابووتی شێوه‌ و روخسار لێک ده‌ده‌نه‌وه ، هه‌رواشه‌ی ئه‌گه‌به‌وه ، نازانی دکتۆر مه‌به‌ستی نابووتی ئیفرسانو سه‌مه‌یه‌یه .

بێرهدا من دکتۆر به‌راسته ده‌زانم ، وا دیاره « کاک له‌تیف » ووشه‌ی « نابوت » به‌ نابووتی شێوه‌ و روخسار لێک ده‌ده‌نه‌وه ، هه‌رواشه‌ی ئه‌گه‌به‌وه ، نازانی دکتۆر مه‌به‌ستی نابووتی ئیفرسانو سه‌مه‌یه‌یه .

ده‌ن : « به‌به‌کێک ده‌وتی که‌ چوه‌و جێتایه‌ک زۆر به‌سه‌ له‌ پهل بێو چیه‌خۆی نه‌سێو بیه‌وی زووروا » .

به‌لای مه‌وه‌ به‌مه‌ مه‌رچیه‌وه زۆر که‌سه‌ به‌هه‌رێک جاری قه‌زال به‌لک قه‌زالیکی نه‌دیوه‌و ته‌م ئیدیه‌وه‌شی وه‌گه‌ هه‌موو ئیدیه‌تیکی تر به‌کێسار ده‌هه‌تێت .

ده‌ن : « به‌به‌کێک ده‌وتی که‌ چوه‌و جێتایه‌ک زۆر به‌سه‌ له‌ پهل بێو چیه‌خۆی نه‌سێو بیه‌وی زووروا » .

به‌لای مه‌وه‌ به‌مه‌ مه‌رچیه‌وه زۆر که‌سه‌ به‌هه‌رێک جاری قه‌زال به‌لک قه‌زالیکی نه‌دیوه‌و ته‌م ئیدیه‌وه‌شی وه‌گه‌ هه‌موو ئیدیه‌تیکی تر به‌کێسار ده‌هه‌تێت .

ده‌ن : « به‌به‌کێک ده‌وتی که‌ چوه‌و جێتایه‌ک زۆر به‌سه‌ له‌ پهل بێو چیه‌خۆی نه‌سێو بیه‌وی زووروا » .

به‌لای مه‌وه‌ به‌مه‌ مه‌رچیه‌وه زۆر که‌سه‌ به‌هه‌رێک جاری قه‌زال به‌لک قه‌زالیکی نه‌دیوه‌و ته‌م ئیدیه‌وه‌شی وه‌گه‌ هه‌موو ئیدیه‌تیکی تر به‌کێسار ده‌هه‌تێت .

## پۆستەئە «روشنییری»

● کاک ف . شارباز : بۆ ئێزانی ناوه‌ راستو ره‌وانه‌کەت ناشرکرا بکریه‌به‌ باشتروو خۆ ته‌گه‌ر به‌کتر نه‌ ناسین چۆن ئه‌بین به‌ براده‌ر ؟ ده‌نگی هه‌ردوو هه‌زاره‌کەت ( ده‌نگی له‌هه‌روێ نه‌مرووه ) و ( کاکێن تۆته‌ دێته‌ دوای ) گه‌هه‌شت به‌ ده‌ستمان . مه‌ردی به‌هه‌ر به‌هه‌رکێ باش ته‌دانه‌ ده‌سه‌سته‌وه‌ واش بزانم له‌ تواناتا هه‌به‌ بێش بکه‌وت ته‌گه‌ر بێتوو به‌رده‌وام وازنه‌هێنی له‌خۆته‌ندنی جوانترین نه‌مونه‌کانی ته‌ده‌بی کوردی .

● کاک مصطفی بێ به‌ش ( قه‌لا دێ ) و کاک موفق خورشید احمد ( بارێز گای ) ناصریه ) و کاک جلال احمد حسن ( سلیمانی ) و کاک محمده نجه‌الدین فرج : ته‌گه‌ر به‌هات بایه‌ تۆه له‌گه‌ل ئێمه‌ له‌ رۆژنامه‌هه‌ریدا بونابه یۆتان ساغ ته‌بۆوه‌ که‌ ره‌فتاری نامه‌به‌ک له‌ هه‌ردوو روودا بوسریت چهند سه‌خته .

● کاک به‌الدین محمد نوری - سلیمانی : له‌ هه‌زاره‌کەت « هه‌زری گه‌روه‌یه‌کی تاساو » ئێکجار ساده‌ دابوو شتیکی نویت نه‌خۆ لاندوه . وایه‌باشی ئه‌زانم که‌ چاوت به‌ هه‌زاره‌کەکانی گه‌وران هه‌زاره‌ هه‌زاره‌ بکه‌وت خۆ له‌ هه‌ر هه‌زاره‌وه

## مۆف و ته‌جربه‌ به‌ له‌ پيشانگایه‌کی فوتو گرافیا دا



ده‌سته‌به‌ک لافه‌ت ئایه‌تین . به‌به‌هه‌ندی ئیوان لافه‌ت و زوی لافه‌ت و به‌ره‌م ، لافه‌ت و کۆمهل . ئهم ته‌جربه‌یه‌ به‌ نیشانه‌ی گه‌ل شت ته‌دات به‌ ده‌سته‌وه ، چونکه‌ به‌به‌هه‌ر ده‌به‌ن ده‌سه‌به‌هه‌ر ته‌گه‌ر له‌ کانی قوولته‌نکات .

● لافه‌تی عێراقی - لێرهدا - ئرخ و شیاوی خۆی ساغ ته‌گه‌ر ده‌هه‌ر کانی رووه‌کاته‌ بیه‌دانی کۆمه‌لیکی تازدی عێراق ، له‌ژێر سایه‌ی چهند به‌هایه‌کی به‌ها‌دار و شه‌رشکێزدا ، به‌شێوه‌ی ئه‌رێته‌ مایه‌ی هه‌لکشتنی هه‌موو جۆره‌ ده‌ره‌فت و توانه‌ک ، بۆ ئه‌وه‌ی مۆفایه‌تی خۆی له‌ ناستی به‌ره‌مه‌نیان ساغ بکاته‌وه .

● لافه‌ته‌ جوتیاریش ( لێرهدا ) کێکه‌یه‌کی نمونه‌یی ، ته‌نیا ده‌ستاوێزی ( بێگسار ) لافه‌تی عێراقی ته‌بکه‌تێری ! نیه‌و به‌س . ناستی تابۆزکان

● کاک ف . شارباز : بۆ ئێزانی ناوه‌ راستو ره‌وانه‌کەت ناشرکرا بکریه‌به‌ باشتروو خۆ ته‌گه‌ر به‌کتر نه‌ ناسین چۆن ئه‌بین به‌ براده‌ر ؟ ده‌نگی هه‌ردوو هه‌زاره‌کەت ( ده‌نگی له‌هه‌روێ نه‌مرووه ) و ( کاکێن تۆته‌ دێته‌ دوای ) گه‌هه‌شت به‌ ده‌ستمان . مه‌ردی به‌هه‌ر به‌هه‌رکێ باش ته‌دانه‌ ده‌سه‌سته‌وه‌ واش بزانم له‌ تواناتا هه‌به‌ بێش بکه‌وت ته‌گه‌ر بێتوو به‌رده‌وام وازنه‌هێنی له‌خۆته‌ندنی جوانترین نه‌مونه‌کانی ته‌ده‌بی کوردی .

## ده‌نگی

### نویخوازی و . بازارگانی ! . محمود زامدار

● هه‌مو که‌سه‌ن حه‌ز نه‌کابین به‌شتیکی ديارو به‌نجیه‌ی رێزو شانازی بۆ بکێشێو خه‌ک بێناسو باسی داھێنانو ده‌سی بێشکه‌ره‌کانی بکهنه‌وه‌ به‌شیاو باهوی هه‌نه‌وه‌و مێژویش به‌ ئافه‌رن ئافه‌رن و به‌مه‌په‌ره‌وه‌ له‌ هه‌مێزی بێنو لیکه‌ به‌میوانی نازیزی خۆی و له‌سه‌رچاوانی دابنی . هه‌مو که‌سه‌ن ! .

● گه‌ل جار و ئه‌ین (وه‌) له‌جهد بارووتیکی تابه‌تیا ، بروتته‌وه‌ی فیکر نسته‌و په‌ره‌نگی داھێنان و زبهره‌گی خاموش بێتو بچێته‌ بارێکی نابه‌ده‌وه . له‌م بواره‌دا ، هه‌ندی خه‌ک کروشکه‌ له‌به‌ستو و مت له‌بهر و له‌ مرخه‌ مرخی خه‌وتیکی ئاشوباشا قوولتزر ئه‌به‌نه‌وه . هه‌ندی گه‌یان مل به‌شێ قه‌وه‌ جۆره‌هاشت - ئه‌زین ، هه‌یسن مل له‌رابر دوو له‌هه‌ت کۆنیه‌کان ئه‌زین و خۆیان بێهه‌نج ، ته‌گه‌ن ! .

● زه‌مانێ کار وانه‌را ، به‌لام بێلوی مێژوو داناگه‌ی و دلی مرۆف هه‌زیندوه‌ ناوشتن . به‌بنا به‌تیا مێژوو مرۆف نه‌جین و گه‌ردی سه‌رشانیان ته‌هه‌تێن و روولله‌ زیان و هه‌لو بێستیکی تازهر و ده‌هاو جوانتر ته‌گه‌ن . بیه‌و ئه‌ندیشه‌ نه‌که‌وتنه‌وه‌ کار . . . خه‌مه‌کان دانه‌جێکن . . . دله‌کان نه‌بوونه‌وه . هه‌زاران کانیوی قه‌سلی داراوسان و گه‌وه‌دار ته‌هه‌تیه‌وه . . . چاره‌کان خۆیان خۆیان هه‌له‌گه‌لۆفین . . . کزنی کۆن قه‌ت له‌کۆی تازدی تازدی خۆی ته‌گه‌ر ته‌هه‌وه . ! .

● قه‌سه‌قه‌ی ئهم چاخه‌ سه‌رقال و نه‌وسته‌ی ئیسه ، قه‌سه‌قه‌ی ئوی بونه‌وه . . . بێداوێستو به‌ماو ئێرگه‌یه‌ی جیا جیا خۆی له‌فیکر و نه‌وه‌له‌ده‌با هه‌به . . . ئهم (چاخه‌که‌) داواله‌کا ، به‌لام کێ به‌بیر ده‌تێهه‌ ئه‌چ ؟ ئهم ته‌هه‌وت ، به‌لام کێ داخوازه‌ کانی رانه‌به‌رین ؟ ئایا هه‌ر که‌سه‌ن هه‌ت و تی . من عاشقه‌م ، برۆی بکێر ؟ ئایا هه‌مو که‌سه‌ن سهرێ ۹۰۰۰ ئهم . . .

● ئایا خۆداهه‌زرتێر ته‌ریکی سایه‌وشک ته‌وانی به‌هاواری ده‌نگی مێژوهه‌ بێت ؟ یه‌هه‌له‌مه‌ کاسه‌یه‌کی شاروفاوی و ته‌هه‌تی ( کێشه‌ری ئیسه‌کان دێن ) بێ ته‌گه‌ر ته‌گه‌ر ته‌گه‌ر قۆچه‌قانی شکی لێهه‌وتی . . . بیه‌رۆزه‌ بکێر ته‌ سه‌ر ته‌هه‌ی شان ؟ یا من منکی گه‌ندە‌ی و که‌به‌هه‌ری سێهه‌ری لوتی ، قایل ته‌ کس بێته‌وه‌ دانیس ؟ . ئه‌یسه‌راوه‌ کێقه‌ی دێ ، که‌ با کسه‌وه‌ له‌به‌ی و ، که‌ته‌با‌ی دیوه‌ نه‌بان ، که‌چی دانی له‌ هه‌ر به‌شێش خۆچه‌قانیه‌کیه‌ی فیکر بێرێر ده‌وه‌ و بۆ سه‌را به‌ری زان و بێهه‌مبه‌ری ئه‌مه‌ بوو بازی سه‌رنجه‌ کانی و زۆر سوپاسی دکتۆرش و کاک ( له‌تیف هه‌لمه‌ت ) ده‌گه‌م سه‌روه‌ت محمده‌ ئه‌مین

### کەس ناگای له‌ هه‌بچه‌نیه‌وه‌ هه‌موان له‌ گه‌وی گادا

● خه‌وتون ، ئهم وچه‌ به‌ش به‌سته‌زمان و بێزمان و هه‌بچه‌نیه‌وه‌ ، ده‌با ئه‌یه‌ش نازایی و ده‌ستیان بکهن به‌زاخه‌ ، باخۆمان به‌ ( نوێخواز ) و ( نوێباز ) و ( نوێ به‌هه‌ست ) و ( نوێ که‌ره‌ ) له‌قه‌ته‌م به‌دین ، خۆ چ زبانه‌ی ئه‌مه‌نیه . . . هه‌موو حاله‌تیکا ، سه‌رێ کلافه‌ی ( نوێخوازی ) و ده‌سی بێشکه‌ری و رابه‌رایه‌تی له‌ده‌سه‌ خۆمانه . . . مه‌رچه‌ بێوانین ، دی به‌هه‌ندی ( خوره‌وشته‌ ) ی به‌رزه‌وه‌به‌هه‌ندی هه‌ت و یستی مه‌ردانه‌وه‌ ( به‌ها ) ی مرۆفانه‌ به‌دین و زوو به‌سه‌ر دلو و ده‌به‌رین و ژانه‌ کانا سه‌رکه‌وه‌ین و بێهه‌ن . . . نا زوه‌و باجاری ئهم ( نوێخوازی ) به‌ به‌دین . . . خۆته‌م خه‌ک ته‌هه‌رک بوانه‌ له‌ هه‌بچه‌نیه‌وه‌ نازانن هه‌موو ته‌هه‌رک ته‌هه‌رک ( بانه ) . . . ! .

● با فرسه‌تی ده‌سه‌به‌رین و چاره‌وه‌نه‌به‌نه‌ ده‌م ناوه‌وه ، نا مه‌رد ته‌و که‌سه‌به‌ هه‌بل له‌ده‌سه‌ته‌دات . . . ده‌با چه‌مه‌ند ناو و ته‌کستیکی دیاری دینیای نوێخوازی و چهند زاراوه‌ی بێ زلز و چهند عیباره‌تی که‌ قه‌به‌هه‌لی زه‌وه‌ ته‌وه‌ له‌به‌رکه‌ن ؟

● با ته‌هه‌تۆزی ( غه‌وز ) و ( ره‌موز ) به‌ری اوژی که‌سه‌ هه‌وره‌کان بکێر خه‌یاو و عایغه‌ جا ته‌گه‌ر بێتو ئهم دوو بایه‌به‌ روخا خه‌ز هه‌ر شتێک بوسرێ به‌ شیعیر دانانێ ته‌نیا له‌ باری روخساره‌وه‌ نه‌ین .

● سه‌رده‌مه‌ که‌ ته‌یدا ئه‌زین و هه‌ست ته‌گه‌ن که‌سه‌ ژماره‌ی شاعیران زۆر بوو ، یاخود با بێتین ژماره‌ی ئه‌و که‌سه‌ن که‌ خۆیان به‌ شاعیر ئه‌زان ئێکجار زۆر بوو جا ئایا هه‌ر ریکه‌شتیک شیعیره‌ ؟ شیعیر به‌هه‌ری خۆی هه‌به‌ که‌ بێسته‌ ئاگاداری بێن . شیعیر بێسته‌ بێت به‌ ژان گرتنیک ( مه‌سانه ) بێسته‌ بێر بێ له‌ هه‌زانه‌وه‌ی راسته‌قینه‌دا به‌لام ته‌گه‌ر نه‌و هه‌زانه‌وه‌ی که‌ فرمیکه‌ نه‌خۆ لاندوه . وایه‌باشی ئه‌زانم که‌ چاوت به‌ هه‌زاره‌کەکانی گه‌وران هه‌زاره‌ هه‌زاره‌ بکه‌وت خۆ له‌ هه‌ر هه‌زاره‌وه























باشماوهی : ینک هیتانی دادگایه کی

بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده... چونکه لهره دلتیاوه ، نهوانه ، بهوشیازی و بهوتندی لهره...

باشماوهی : سهرتار

بهوش تونجوتین همتوست هلدنه تری له مهیدانی رووهروو بوونهوهی مهترسی پیلانگیره کانداهه چورتک...

هس نهوش ، خوی لهدواندها دهرکه توه کفسه کهره رهسه کلهی سهرکرایهتی سیاسی دایو...

پهلام ، سهرکرایهتی حزب لهگهل نهوشدها دهرهانی نم سهره نهوسره پیلانگیره لهگهل...

شویش له کاتیکدا نهرکایه کی شویش گرانهی بهرزو جهسپاو بهرنگاری نم تهللا تاوانبارانه هدا...

پیلانگیران بز شویره کمان هره بهردوام دهوت چونکه شویش خاوهی رپارایکی شویشگیرانه دهسه...

باشماوهی دوی شهروهو کس... کمانه بهی بالهوانه که سورماوه... بهلام کلای دوی ونه تری...

نهجس و نه داوین ایسی... له فلیمه کانی مندانی به... له شتی که مکهم که نافر تان...

باشماوهی لنگولینه له

نهوان بوو بههسه مان بزجونی ساغو و بهباوه دهه کوه خز بز...

عیراق توانی دروشمی بهرهم هیتانی نیشتهوانی راسته و خوی سامانه...

باشماوهی : دهنگی... هس نهوش ، خوی لهدواندها دهرکه توه...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یه کی نازار

زوره له ماوه بهی کی دورو دیزدا حزبی به...

عیراق توانی دروشمی بهرهم هیتانی نیشتهوانی راسته و خوی سامانه...

باشماوهی : دهنگی... هس نهوش ، خوی لهدواندها دهرکه توه...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : گبرگرفتی وزه

نم نهزاره نونانی له باره بهزه هه...

عیراق توانی دروشمی بهرهم هیتانی نیشتهوانی راسته و خوی سامانه...

باشماوهی : دهنگی... هس نهوش ، خوی لهدواندها دهرکه توه...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : چند بیرگسی

باشماوهی : چند بیرگسی... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

عیراق توانی دروشمی بهرهم هیتانی نیشتهوانی راسته و خوی سامانه...

باشماوهی : دهنگی... هس نهوش ، خوی لهدواندها دهرکه توه...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : منالو بیرگدنهوه

باشماوهی : منالو بیرگدنهوه... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

عیراق توانی دروشمی بهرهم هیتانی نیشتهوانی راسته و خوی سامانه...

باشماوهی : دهنگی... هس نهوش ، خوی لهدواندها دهرکه توه...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...

باشماوهی : یوسه و... بهرامیر شویش و دهسه کوه... کانیو جهماور ساز کرده...







بەیاننامە یانزە یانزە نازار زەبرتکی پشتشکین بوو  
لە ئاواتەکانی ئیستیعمارو زایونیزمو گونەبەرستی دراو  
گورانیکی گەورە بوو نەک تەنها لە رێبەرۆی  
شورشگێزانەمان لە عێراقدا بەلکو کاری کردە سەر  
تیکوشانی مێللەتانی ھەموو ناوجەکە .

سەرۆکی فەرماندە  
احمد حسن البکر

رۆژنامەریکە لەفێرمانەکی گشتیە  
لەدەزگای رۆژنێوی و بڵاوکردنەوەی  
کوردی دەردەچێت

• الاربعاء ۹ آذار ۱۹۷۷ - العدد ۳۵۸ •

• چوارشەممە ۹ نازاری ۱۹۷۷ - ژمارە ۳۵۸ •

## سەرۆکی فەرماندە: شۆرش باوەری تەواوی بە جەماوەرەکی ھەیه

### بە رێز صدام حسین پیشوازی براکە ی شای ئێران کردو



بێزێ نیوهر و بەرێز صدام حسین لەبارەگای رەسمی خۆی لە ئنجومەنی ئیستمانی پیشوازی  
میر غلام رەزا بەلەوی برای خاوەن شۆمرد رەزا بەلەوی شای ئێران کردو .  
لە کۆبوونەوەکەدا بەرێز مندر عەزیم جێگری وەزارەتی دەرەوە بەشاران بوو .



بە رێز سەرۆک احمد حسن البکر دووینە بەیانی لە کۆشەکی  
کۆماری سەرۆکایەتی کۆبوونەوەیەکی کردو کە بۆ لیکۆئینەووی  
زوو چێبەجێ کردنی پرۆژەکانی وەزارەتی ناوڤەری و ئهه  
کەندو کۆسپانەسی دینە سەر رێگای چێبەجێ کردنیان پێک  
ھاتبوو

### بە بۆنەسی رۆژی ئافەرەتانی جیھانەو :

## جێبەجێ گۆل لە سەرکردەکی دامەزرێەرەو بۆ ئافەرەتانی ولات

دووتنی جەماوەری ئافەرەتانی جیھانەو بەشدارێ ئافەرەتانی ( ۸ مارت ) رۆژی  
ئافەرەتانی جیھانەو کردو بەم نەبەو ئەمێ فیسەستیالو  
ئافەرەتانی و ئازار خۆنەزەو کۆرە ھەموو بارز ئاگانی ولاتنا  
سازکران و تیااندا مەسوح و ستایشی کاروانی شەرش  
حزبی سەرۆکی جەماوەری جەمەعی عەرەبی سەرئۆمەر  
ئەو دەستگەوتانە ئەگرا کە لەسەر ئایەدا بۆ ئافەرەت  
بەدی ھاتووون .

ھەر بەم بۆنەبەو پیشوازی سۆشالیستی بێ ئیست  
ئۆستەری سیاسی و پیشاکی ھەروھا چە کە گۆل لە  
گۆر بەرھەم کەسە کاروانی ھەگەبەکانی حزبەو ، خۆ  
ئۆشەو ۱۷-۲۰ تەمبۆزی ( مەنال یوس ) سەرۆکی  
پیشوازی ولاتەکانماندا لە ئیست ئافەرەتانی عێراق  
دووتنی ئەمەل ئەندامانی مەگەبی  
تەنقیزی دا پیشوازی نوێنەری  
رێکخراوە پیشەبەکانو  
بەم بۆنەبەو بەکیتی گشت ئەفەبوو کۆمەڵە  
ئافەرەتانی عێراق لە سەرەتای دامەزرێەرەو رابەیاندا  
ئافەرەتانی رۆژی ئافەرەتانی دامەزرێەرەو کۆمەڵە  
جیھانەو چەبکە ئۆی سەر- کردو کەسە بەم نەبەو  
کوردی دامەزرێەرەو ھاورێ بۆرێ ئافەرەتانی  
مێنێل علق ئەمێنداری چەبکە ئۆی بۆرێ ئافەرەتانی  
حزبی جەمەعی عەرەبی بە دیاری .

## جێگە بەرۆک کۆماری قاهیرە جاوی بەرۆک کاف چەند دەفەیکە عەرەبی و ئەفریقایی کەوتو

قاهیرە - ۷ - ۲۰۰۵ ع .

بەرێز محەدی الدین معروف جێگری سەرۆک کۆماری قاهیرە جاوی بەرێز سالم  
بەع علی سەرۆکی ئنجومەنی سەرۆکایەتی کۆماری یەمەنی دیموکراتی کەوتو .  
وەزیرانی کۆماری دووگەکانی ئیستمانی عەرەبی چەند  
بەرێز زیاد دەکا .  
بەرێز محەدی الدین معروف لە قاهیرە  
جاوی بە یاسا سێکس سەرۆک  
کۆماری لوینان کەوتو .  
بەرێز محەدی الدین معروف لە قاهیرە  
جاوی بە یاسا سێکس سەرۆک  
کۆماری لوینان کەوتو .  
بەرێز محەدی الدین معروف لە قاهیرە  
جاوی بە یاسا سێکس سەرۆک  
کۆماری لوینان کەوتو .

## سەرۆکی فەرماندە بە بۆنەسی رۆژی ئافەرەتانی جیھانەو :

بە بۆنەسی رۆژی ئافەرەتانی جیھانەو  
ئافەرەتانی ۱۱ نازارەو

## چارە بەرێکی بەدەفەیکە بەرزو پاشا رۆژنێوی گەبە دار بۆ گەبە مان

رۆژی ھەینی داھاتوو کۆمەڵانی خەباتەری گەبە  
عێراق بە بۆنەسی بێرەووری جەمەعی دەرۆونی بەیاننامە  
نەھەگەمی ۱۱ نازارو سێھەمین بێرەووری دەرۆونی  
یاسای ئۆتۆنۆمی بۆ گەبە کوردو دامەزرانی دامدەزگای  
دەستوربەگەبەو ئافەرەتانی دەرۆونی .  
بە دەرۆونی بەیاننامە ۱۱ نازارو یاسای  
ئۆتۆنۆمی ، چارەسەرکردنی مەسەلە کورد لە بەری  
مێژوویەو ، چارەسەرکردنی مەسەلە کورد لە بەری  
سەرکردارەتی حزبی جەمەعی سۆشالیستەو  
گۆر درا . چونکە بەرێز یوس ئەو شۆرشە دەسەڵتی  
خاوەن رێبازە شۆرشگێزە روونە ھەلو مەرجەسی  
بەتەوتی زانی بۆ چارەسەرکردنی ئەو تیرۆرەکانی  
ولانەگەمان نامادەکرد کە لەسەر دەمەکانی پیشوازی  
بۆ بەجێ ماوونو لە پیش ھەمووشیانەو مەسەلە  
کورد .

## کونفرانسی بەرزو عەرەبی - ئەفریقایی دەست بە کاروباری ئەکات بۆرەکی پانگە یانفە سیاسی و نوواری ھاوکاری دارفە و ئابوری لە بەردەم « ۶۰ » ولاتی عەرەبی و ئەفریقایی

قاهیرە : ۷ - ۲۰۰۵ ع .  
بێرێ لە قاهیرە ، یەگەم کونفرانسی بەرزو عەرەبی - ئەفریقایی بە نامادەبوونی وەفدی  
بێست ولاتی عەرەبیو چەل ولاتی ئەفریقایی کرایەو ، بە مەبەستی دانانی بێجێھەکی  
پتەوی ھاوکاری ئێوان ھەروو لایان .  
سەرۆکی مێسری ئەنور ولانەکی ئیستا سەرۆکی  
سادات بەو ناوھەو سەرۆکی دەرۆی جامەعی ولاتانی  
دەرۆتە مێسریو ، عەرەبی - سێبجاری پام  
سەرۆکایەتی کۆبوونەووی غلام سەرۆک وەزیرانی  
کوردەو کونفرانسی کردو مۆریشیوس ئۆنێری لایەتی  
لەم لار لە لاشی ھادی ئۆنێری ئەفریقایی . . . .  
سەرۆک وەزیرانی تونس وەگ سەرۆکایەتی دەرۆی ئیستای  
ئۆنێری لایەتی عەرەبی « کە رێکخراوی بەکیتی ئەفریقایی  
بێتێرێ بە لار خالی سەرۆکی

## سەرۆکی فەرماندە بە بۆنەسی رۆژی ئافەرەتانی جیھانەو :

بە بۆنەسی رۆژی ئافەرەتانی جیھانەو  
ئافەرەتانی ۱۱ نازارەو  
بە بۆنەسی رۆژی ئافەرەتانی جیھانەو  
ئافەرەتانی ۱۱ نازارەو

## سەرۆکی فەرماندە

بە بۆنەسی بێرەووری بەیاننامە  
ئافەرەتانی ۱۱ نازارەو

## چارە بەرێکی بەدەفەیکە بەرزو پاشا رۆژنێوی گەبە دار بۆ گەبە مان

رۆژی ھەینی داھاتوو کۆمەڵانی خەباتەری گەبە  
عێراق بە بۆنەسی بێرەووری جەمەعی دەرۆونی بەیاننامە  
نەھەگەمی ۱۱ نازارو سێھەمین بێرەووری دەرۆونی  
یاسای ئۆتۆنۆمی بۆ گەبە کوردو دامەزرانی دامدەزگای  
دەستوربەگەبەو ئافەرەتانی دەرۆونی .  
بە دەرۆونی بەیاننامە ۱۱ نازارو یاسای  
ئۆتۆنۆمی ، چارەسەرکردنی مەسەلە کورد لە بەری  
مێژوویەو ، چارەسەرکردنی مەسەلە کورد لە بەری  
سەرکردارەتی حزبی جەمەعی سۆشالیستەو  
گۆر درا . چونکە بەرێز یوس ئەو شۆرشە دەسەڵتی  
خاوەن رێبازە شۆرشگێزە روونە ھەلو مەرجەسی  
بەتەوتی زانی بۆ چارەسەرکردنی ئەو تیرۆرەکانی  
ولانەگەمان نامادەکرد کە لەسەر دەمەکانی پیشوازی  
بۆ بەجێ ماوونو لە پیش ھەمووشیانەو مەسەلە  
کورد .

## کونفرانسی بەرزو عەرەبی - ئەفریقایی دەست بە کاروباری ئەکات بۆرەکی پانگە یانفە سیاسی و نوواری ھاوکاری دارفە و ئابوری لە بەردەم « ۶۰ » ولاتی عەرەبی و ئەفریقایی

قاهیرە : ۷ - ۲۰۰۵ ع .  
بێرێ لە قاهیرە ، یەگەم کونفرانسی بەرزو عەرەبی - ئەفریقایی بە نامادەبوونی وەفدی  
بێست ولاتی عەرەبیو چەل ولاتی ئەفریقایی کرایەو ، بە مەبەستی دانانی بێجێھەکی  
پتەوی ھاوکاری ئێوان ھەروو لایان .  
سەرۆکی مێسری ئەنور ولانەکی ئیستا سەرۆکی  
سادات بەو ناوھەو سەرۆکی دەرۆی جامەعی ولاتانی  
دەرۆتە مێسریو ، عەرەبی - سێبجاری پام  
سەرۆکایەتی کۆبوونەووی غلام سەرۆک وەزیرانی  
کوردەو کونفرانسی کردو مۆریشیوس ئۆنێری لایەتی  
لەم لار لە لاشی ھادی ئۆنێری ئەفریقایی . . . .  
سەرۆک وەزیرانی تونس وەگ سەرۆکایەتی دەرۆی ئیستای  
ئۆنێری لایەتی عەرەبی « کە رێکخراوی بەکیتی ئەفریقایی  
بێتێرێ بە لار خالی سەرۆکی















ناماده گردنی  
نهژاد نریز سورمن

-۱-

● جولانهوه له شتی نوو و دهستانه پدیده کاو همیشه له نوو بوونه و دایه ، که خوی له چاو و نیکیش و ورده گرتی زور- چاران دهگل چاو و گه که ده چنه پان بهلو لیک ناکر تتهوه ..

● کاتیک ده آتین جولانهوه بهر و کونای هان دپوا ، قسه که مان نه و ده تهنی که هممو هتزه به گزیه کدا چوه کان بهر و نه مان ده چن !!

-۲-

له کاتیکا جولانهوه دینه قالی جولانهوه ی ( ناکرتونه کان بیر کردنهوه ، ده بئین که له بدهوری ناووک ) دا .. شایانی بچو کترین لیکدانه ودا تا کو باسه که ( ماده ) به تهنیا بهرترین بله له ساده ترین ناچولنهوه ، بهلکو شته شتیه ودا تا نالوزترینی نادبارة کانیسه ده جولانهوه که ری ده کا .. سهیری سیما ی هم جزره جولانهوه بهش به مندا لیک بکه که ( ده گری ) یان جولانهوه ی ( معنه هوی ) ( بیده کتی ) ، یاخو که سیک ناو ده بری ، بۆ نمونه اجولانهوه که باویشک دده او سهما کمریک له شانز کسه بکا ( که دمه-



له کاتی سهما ، با نه خوی بگه یه زته هه لوستیکی درامی « مار » که چون ده خستیت .. یاخو جولانهوه ی رۆشن- ئه مانه هه موی نهمونه ی ساده ترین شتیه جولانهوه ..

● تیتا که با بئین له قابله ناو زه که ی دا بیبئین ، سهیری ( سورانه وه ی نه ستیزه کان بدهوری بکا ) ، یاخو

# جولانهوه

## کاری هونری



هه مو کاریکی هونری له سهر بناغی ترسو گومان و به ختیار ی به ویه .. که نه موش کانه کانی سهر کردنی ئیلما ییکی ده هتین ، که می جیهاتی ده وه ی کاره که به و چره نه ی بهلکو له شتی تر پیک دیت و بهرگ ئاسا دیوی ناوه وه داده بوش جا کاتی ئیمه که کاریکی هونری هه لده هه تگتین و ده خه به ، بهر تیشکی لی کولنه وه پتویسته ئه وه بهر که بهر تین و لای بهین ..

هه سب له کاتی غار غارین دا زیاتر له چوار بلی یوه دهنه بری ..

● پتتیک سی له و تبه یله دا ، وهک بلنی به شتیک نه ییت له و و تبه یله دا ، به گز ده ووبه ره ره شه که ی دا دیت و ملیان ده گهل بنته ره شه کان دا ده کات هم جزره جولانهوه بهش له هه لی ده وه ی و تبه یله کما و بهر چاو ده که ویت ..



هه سب له کاتی غار غارین دا زیاتر له چوار بلی یوه دهنه بری ..

● پتتیک سی له و تبه یله دا ، وهک بلنی به شتیک نه ییت له و و تبه یله دا ، به گز ده ووبه ره ره شه که ی دا دیت و ملیان ده گهل بنته ره شه کان دا ده کات هم جزره جولانهوه بهش له هه لی ده وه ی و تبه یله کما و بهر چاو ده که ویت ..

هه مو هه مو نه و شتانه ش که کاری هونری ده خه ملین به یوه ندی به سهر کردنی سوژی هونرمه نده ویه ، هه ستانی سوژی هه می شه به دوای ریگای ده برین دا ده گه ریت ..

به دوای کیانیکی مادی هه ست یی گراو که بتوان به وه یوه هه ستی بینه سهر بچو تین و سهر نیچ دانکشن بۆ جیهاتی ناوه وه ی!

### سهر چاوه کان

● حسن سلیمان

### سیکولوجیة الخطوط

● حسن سلیمان

### جریة ( الجمهورية )

● الفدا یه صفحه ( آفاق ) عام ۱۹۷۶ . ( والصفحه الاخره ) عام ۱۹۷۷ .

### بدهنه نایه

● نیوتن

● جوارده سانیدا سوو

● زاندرانی

● هه زده سانیدا یاداشتی

● هه زاره دا و ده گرتی

● « چون کیتن » له تهنه ی

● ( ۲۵ ) بیست و پنج سانیدا

● مال ناوی کرد وه توانی بیی

● به یو ک له شاعیره به ناوه

● بانسه کانی ئینتلیز

● وه بهلگش بۆ نه وه ی

● که پیری کار ناکانه سهر

● بلیمه ی مرقف

● « تشن » هه زه ره نه ندی

● ئیتالی له تهنه ی ( ۹۸ ) نه وه و

● هه شت سانیدا بوو که واته ی

● شه ری دردی « لیماتو » ی

● کبشا

● « کته » له تهنه ی

● ( ۸۰ ) هه شتا سانیدا بوو که

● فاوست ی به ناو بانگسی

● نووسی

● « کاتو ی رمانی له تهنه ی ( ۸۰ ) هه شتا سانیدا

● بوو که ده ستی کرد بیه

● فیر بوونی زمانی یونانی

● « کالیو » زانای

● به ناو بانگ له تهنه ی ( ۷۶ )

● حه فوا شش سانیدا سوو

● به راویکی بهرخی له سهر

● فه لک نووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « هیتا فیزیکا » ی

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا

● پتووسی

● « کانت » ی فه یله سووف

● له تهنه ی ( ۷۴ ) حه فوا چوار

● سانیدا توانی په راوک له سهر

● نه تریولو جیا « هیتا فیزیکا



























بیا معرفت تیره

هیچ جیوازیهک له نیواناندا هم په ؟  
بروا ناکم ...

بروا ناکم دوو مرقی سهریاست، له راستی یددا  
په که نه تر نهوه که: بارو دڅی ناساندنو چهوساندنهوه ،  
پوته هوی جیوازی نیوان رولهکانی په که نه ل ، چ له  
توانای بیرگردنو لیکدانهوه دایوچ له لاپهړه  
کومه لایه تی دا .

پښو له پیناوی ، په پینهوه له بارو دڅخه  
ناهمه واره ، نه پین به کارامه ییو په وپه پری هسنگردن په  
په پریسیاری گشتی یوه ، ریزه وی ژبانو په یوه ندیمان  
راست بکته یوه ورتکو کڅو بکتوندی گرتی بده پینو په پوه  
بنیادنانو پشکه ورتیو په ریزه وده پدی گشتی که له که مان  
هنگاو ه لیتین .

لهمیش راستو رهواتر ...

نهوانی دهرهفتو ناستی شیبایوی ژانباری و  
روشنییریان بڅ لواه ، نه پین هممو توانایان بڅ لاپردنی  
نهو دیارده پدی که له نه نجامی نهو بڅو دڅخه کوته توه ،  
تسرخان بکنو په ددو په کسانای ، بکته هانی نهوانی  
که له ناستی روشنیری لیکدانهوی نهوانانین .  
قسهو لیتوان ، له که سانه کی راسته قسهوه  
دادپه روهی و نه هیشته مافی جیوازی چینه پیتش . . .  
نهو به خولقاندنی ناستی که له په که نریک بووی هوش - به  
تایه تی هوشی باشه پڅاونه - وه له لای شت رولهکانی  
که له دس پین نکاتو نه پته دسه به پری سهره ریزی و  
مرغایه تی هممو لایه که ، شتیکی پین که لکو پین ترخه .  
نهوانی که خاون توانای روشنیری و ژانبارین ،  
له جهرکی نه که له هوه هلقولان و شهره فی فیر بوونو  
روشنییریشیان هم پڅ نهو که له نه پرتوه . . . پڅه که ،  
خزمه تگردنی نهو که له به جن ایاندنی نه رکو فرمائی  
نهو که له و بژاردنی قهرزه کانی ، نه نیا ناکه بیانویه کی  
پوونو مانی نه مانیه .

زایه راندنی نهو نه رکو قهرمانه پیتش - له م دورته ده -  
نه پین به پندین به هلسوگوتی هسهو روشنیری کی  
هوشمه نهوه . . . به پندین به وژان و هسستو نه سستو  
رهوشتی به ریزی نهو روشنیری کی که نه پین : پین به  
هاوولایه کی راستو به پیری هکی نهواو خوی له پینوی  
که له م به ختکاتو له و پروایش دین ، که له هممو  
شتیکا قهرزای نهو نه له به پین .

دهیا روشنیری لاپهوانه کاسان ، نهو راستی به  
قهرمانوش نه که ن : که نه که هاتو به نرو قورغی  
خزبانان کروشکه بیان به سستو به خزانان نازینو به  
لالو نیکه وه سهری تهلان کردو ترخو دورو مانی نهو  
که له پین خسته لاهو دسستی پیاوانه بیان بڅ درژ نه کردو  
نه که وتنه فریای . . . یا نهو روشنیری نه پاش بزان :  
کانی که نهو هلو نسته نه که نه پیر ، نه پین به چه نده  
مرغایه کی خڅ به رستو چار چنوک چهوساندنهوه . ناپاکی  
له که ل و لاته کی خزان نه دس نه نیا سهری به ریزی  
وهندی تمسکی خزان نه که نهو نه پین دلی نالوشو  
ناره زوی خزانو به پین . . . له میللت دایر نه پینو به چاوی  
و نهوه ، سهری قوربانو و ژانو پیناوریستیه  
مرغایه تی هکی نهو میللته ناکن .

که واته ، باهممو روشنیری کی هوشمه ندی نیسو  
ریزه کانی نیتمه ، رادی نهو که کسانو مرغایه تی خوی  
به ریزه کانهوه ، باه قووی بیر له چاکه کانی نه ل بکتو  
پچینه نیو جهرگی نهو نه لهو له تملیا نیک پڅو ت . . .  
دهیا راسترو دروستتر ، له سهر به ریزه ونسلی  
که له که مان سورپینو له نیسو کارو به ریزه گردنی هوشو  
نوناو متانه به خورگرو به دهوری خزانو کومه له  
نزه که مان دا ، دهیا باشتی خوی پینون .  
نهو سوور پونه پیتش ، نه هاتو به پاشی تری  
که پیتشینو به چاکی هلمان خستو رامانوانه ، بیگومان  
نه نجامه کی زور روونو ناشکرایه !!

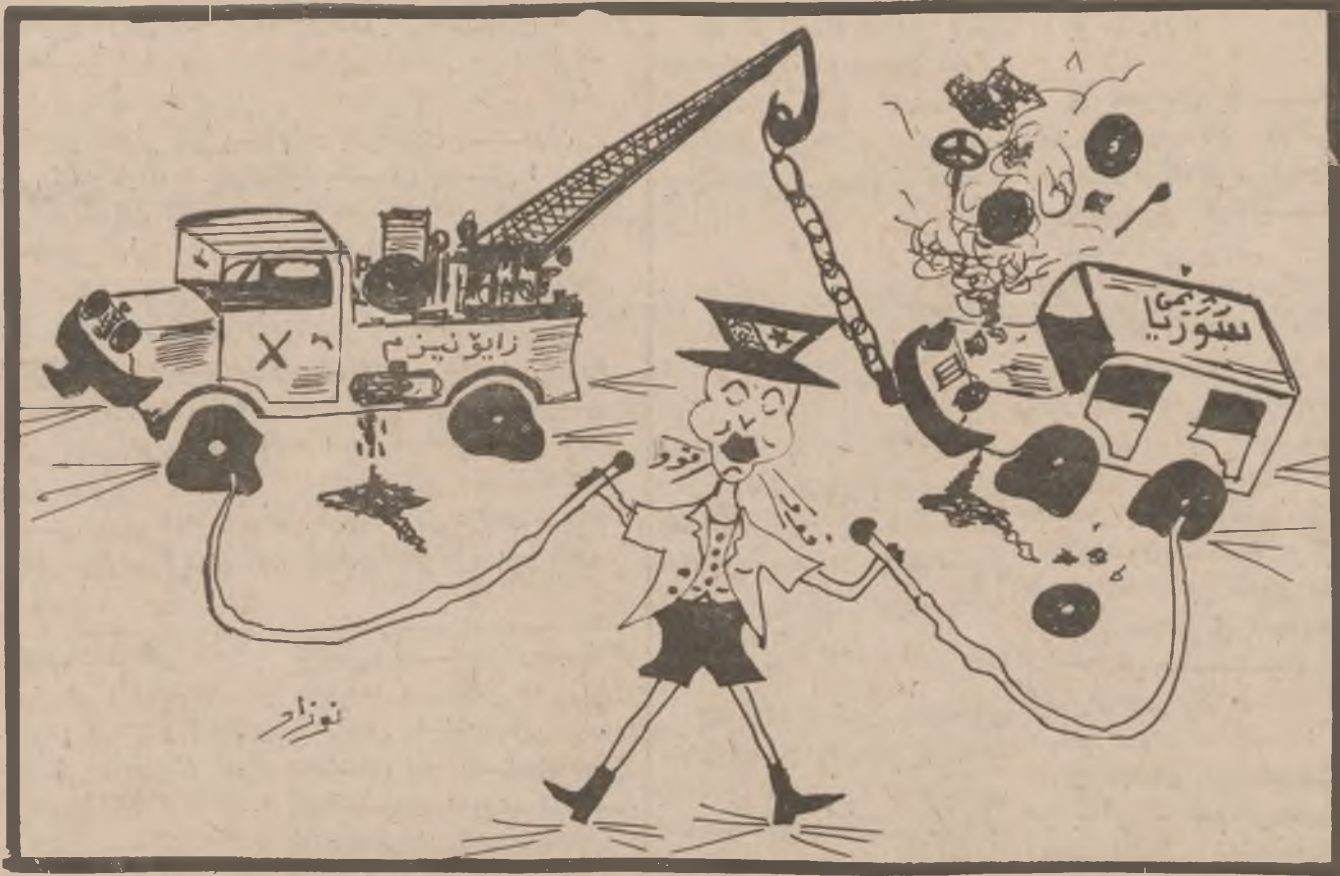
— عثمان مجده فاتق —  
۱۹۷۷-۳-۵

دهوانلیک سهر

حکومته « هایتی » لاپوی کردوته که موناپ  
نیه شه پروکوشار له نیوان مرؤف و درنده دایک - رتی ،  
له پره نهوه نهو حکومته به بریاری دا ، نه مو یاری به  
هلو هشتیه وه که بریاربو له نیوان پاله وانلیکی « کاراتی به ای  
ژاپونی و پنیکیکی دنده دی دارستانی به تکالدا بکرتی ،  
وه پیری را که بیاندن وتویه : نه م بریاره دوی نهوه بووه ، که  
ژماره پکی زور خه لکی به ته له فون قسه بیان له که ل  
سهرؤکی هایتی دا کردوه ناره زایان دهری یوه به رامبر  
به جزریه یاری یانه .

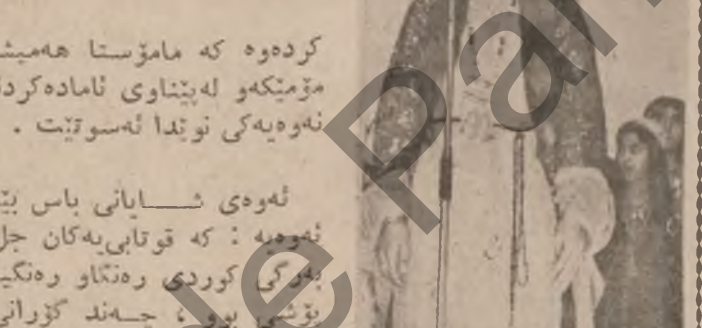
مه رزو . نه خوشی دل

خانمه که م : پتویسته ته له سهرت ، همیشه خت لهو  
تارماییه رزگاریه کی که به به دواتادیتو مشکت خریک -  
نه کاتو نه هونی دنیسایت لانه پتی ، نهو تارماییه -  
قهرزای به ، روون بونهوه ، نهو خزانسه تووشی دهری  
قهرزو قولنه پین ، پیاوی مانه که مای زوو تووشی  
نه خوشی دل نه پینو ژنه که م زوو دیمه منی پیری یروویا  
دیاری نه دات ، نه م هس ( روبرت فری ) ای شاره زای  
دهروونی نه مریکی روونی کردوته .



پیشاندلی لکوی فیرکردن له پاریزگی سیلمانی

کردهوه که ماموستا همیشه  
مؤمکنه وه پیناوی ناماده کردنی  
نهوه پکی نویدا نه سویت .  
نهوه ی شایانی یاس بیت  
نهوه : که قوتابی به کان جلو  
په پیری رتکاو رهنکیان  
پوشی بوو ، چه ند گزرائی و  
هله پیری خور به جزریشیان  
پشکه کی کرد .

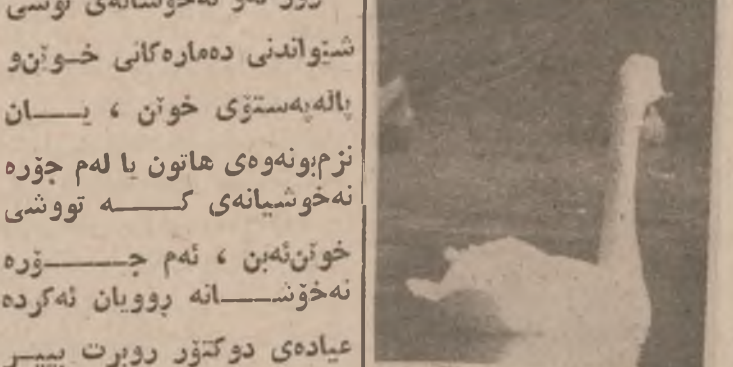


بهم پونه پیرزوهه ناوشاری  
سلیمانی به دروشمی کارکه رو  
ووتنی سهرؤکی قهرمانده  
سهرؤک احمد حسن البرکو  
هاورنی صدام حسین  
راژتیرایهوه . . . ههروهه له  
هممو قوتابخانه کاند .

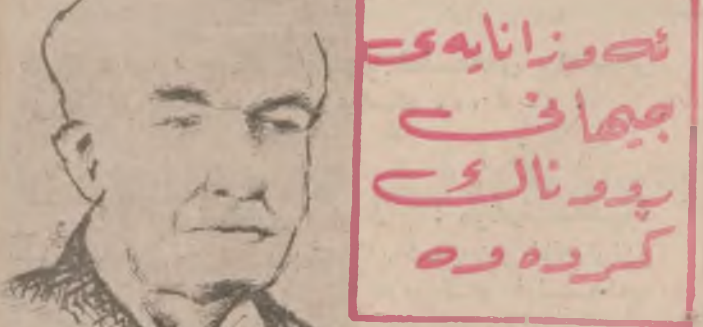


له باره ی نه م پڅه داوام  
له به ریزه پیری قوتابخانه  
کرد تا هسستی خوی به رامبر  
بهم روزه پیرزوه دهری پین .  
نهوش ووتی : نیتمه ماموستا  
که ده سته پندین به هیزین بڅ  
خزمه تگردنی کومل پتویسته  
ههرگیز که م ترخمی نه که پین و  
ههرچی له توانامانا هه پیت  
پشکه کی به پین ههر له م  
پونه پیدای نیتمه زور سوپاسی  
حزب و شوپش نه که پین که  
نه م روزه بیان کردوه به چه زنی  
نیتمه .  
پڅه همان مده پست خوشکه  
« جوانی » قوتابی پڅی شمشه  
نهو قوتابخانه به پیتش ووتی :  
هسستو نه سستی من له م روزه  
وه که هممو قوتابی به پکی تره که  
قوتابه کانی خوندوهوه پیرزور  
پایی له و نهوهوه به رامبر به  
ماموستاگان کردو دووبائی  
ماموستاگانمان که له راستیدا  
گیرسایهوه .  
له سهرتادا به ریزه پیری  
قوتابخانه که ووتاریکی پڅ  
قوتابه کانی خوندوهوه پیرزور  
پایی له و نهوهوه به رامبر به  
ماموستاگان کردو دووبائی  
ماموستاگانمان که له راستیدا  
گیرسایهوه .

بان نهو فلمه کی که یاداشتی وه رگرت



« بان » فلمیکی هولندی به ، دهره نهری ناسراوی فلمی  
تۆمار له هوندا ( هیرمان فان دیر ) دهری هیناوه ، نه م  
هونه رهنده تویسوه تی زور سهره گوتی هونری له  
قیتسقیانه جیهانیه کانا به ده سست پوتین که دوایینه که بیان  
قیتسقیالی « لایزیک » بوه که دوو مانگ له موه به ر له  
نه مانیه ای دیموکرات سازگرا .  
« بان » فلمیکی ترساری ریزی جوان جوان له روشنو  
کورتبه ، ماهه کی له « ۲۲ » بزوتیانا دروست نه که م ،  
ده قیقه تی ناپه ری ، به لام پریه تی له پ « قو » په کی سبی که ووه  
له نواندی هلو پیتستی سکاری به لامی به له م که کی نه دات و  
مرغایه تی و پیره کی له « قو » په کی سبی که ووه  
به پیروه سدی مرؤف به « قو » په کی سبی که ووه  
سروشته وه هرگی راهه ، « قو » په کی سبی که ووه  
نه پین ، لایک ، به به له م کی ناهنی تا ده سست نه کاتوه به  
پچوک له دهری به کد : نه که پری ، موسیقا لندان ، نیچا « قو »  
ههر کانی نه م لاهه له بالنده که همین نه پیتسه وه آوی له  
په کی جوانی پڅی دریا که تزیی بالنده کی « قو » ای تر  
نریک نه پیتسه وه ، زبیا تر دنتو دیمه پیتی خسته پیتی  
که که کی ژبانی جوانی ساکار نه پری ، نه م لاهه ، موسیقا به  
لن نه دات که له « هارمونیکا » بالیه « دروست نه که م ، به م  
نه پیتو بالنده کان پیتان جزیره ، نه م لاهه به موسیقا کی  
خسته وه لاهه لاهه که بالنده کی همین کردهوه وه هرگی راهه .



نصرتانیه ی  
جیهانیت  
پروانلیک  
کرده وه

سالی ۱۸۴۷ له شاری ( میلان توهایو ) ی وولاته  
به گرتوه کانی نه مری کامندالیک لاوز له بنه مانیه کی  
هه ژارو ده سست کورت هاتسه دنیاوه ، نه م مندانه وورده  
وورده هه ووه خو رابه به رختنن به لام له خوتسدا  
زور نه ممل بوو به چوری که ماموستا کانی لری وه پری  
بوونو له قوتابخانه دهر بیان کرد ، به گریبان هانه وه بڅ  
مانه وه ناچار دایکی برده وه بڅ قوتابخانه و زور له به ریزه به  
پارایه وه تا وه ری گرتوه ، به لام که لکی نه موو هیچ فیتنه  
نه بوو تا رۆژیک ماموستایه کی پری ووت نازانم دایکو باوکت  
چی بان له تودا دیوه واتویسان خسته توه بهر خوتسندنو  
هیچش فترایت .

بڅ چاری دووم له نه کورتی رزی پڅی گرتوه ناچار  
قوتابخانه دهر گریه وه دیبان چوه لای بازو تانی که نه ناوی  
به گریبان هانه وه بڅ لای دایکی « مسته رلی » بوو بڅ نیچی  
دایکی دلی دایه وه ووه کون له مو هاهه دای که له وی  
وورده پدا نه منداله له نیچی نه کورد تهلر افه کی  
سایه ی دایکی یوه بوو بهو مسته رلی تیک بوو به لام  
نه دیسونه که له هسور جیهاندا نه دیسونه بڅی چاک کردهوه  
ناوی دهر کردو نهو خزمه ته له اداشتی نه وه دا مانه کانه کی  
که ووه یی به مرغایه تی کرد . بڅ زیاد کرد ، جا کارویاری  
نه دیسونه له یازنه سالیدا پرووی کرده چاکی و به ته ووی  
ده سستی دایه کیما که ری به لام چوهه ژر نه رکی داهنانه وه .  
له م کانه دا هه ژاری و ده سست داهننراوه تانی نه دیسونه  
کورتی به ته ووی ته تی به زور زورن به لام له هه مو بیان  
خزانه کی هه لچنی تا ناچار گرتک تره به که لکتر چرای  
ده سستی دایه رۆژنامه فرۆشتن نه لکتریک و پوتن  
تا تۆژیک خزانه کی بو زایه وه نه لکتریک و سینه مایه .  
له ده سست هه ژاری که مینک نهم ناوداره لهو ماهی ۸۴  
پزگار بوون چارکیان به سانه ی ژانیدا که لکتر خزمه تی  
پتکوت نه دیسونه مندانلیک له که ووه یی پشکه ش به مرغایه تی  
مردن پزگار کرد که خریک کرد ، ژبانی مرغای له  
پووبین به زبیر شمه نده فهره وه تاریکی یوه توری بوو پوناکی .  
له پاداشتی نه وه دا باوکی له نه دیسونه زور دلی به  
منداله که له پسراری شمه نده فهره وه سوپاس نامه به خوش بوو که  
شمه نده فهره وه فیتری « تۆلستی » به بناوبانگ پڅی  
نارد کاتک که به کی له تهلرانی کرد .

نه دیسونه له پیتش هاتسکا  
که پ نه پیتو پیتر هیچ ناپیتن که پ نه پیتو پیتر هیچ ناپیتن  
له شازده سالیدا له شازده سالیدا  
ته لگرافخانه ی ( ستراتفرد ) ته لگرافخانه ی ( ستراتفرد )  
دانه زرا به مانه کانه کی که م ، له که ل نه وه دا که کارکه و  
جا لپیره به دواوه به ریزو خانوه کی نریک بوون له  
به نیچی کیما که ری و به شه و په که وه زور چاری وا هه بوو  
نه یچی تهلر افه وه خریک که نه یچی تهلر افه وه خریک  
نه بوو ، له که ل نه وه له نه ده چوه وه مانه وه .  
نیچی تهلر افه یی دا زور کانی نه دیسونه کچی دواپی  
له هاتوی نیساندا به لام له کرد له سهرتا سهری وولاتی  
سهر نیشه کی نه بیان هیشته و نه مریکادا چه ند تویک هممو  
دهریان کرد . چرا نه لکتریکه کان کورنیرا -  
له تمه نی ۲۱ سالیدا نهوه .

داهنراوکی داهننا به لام له داهنراوکی داهننا به لام له  
هه مان کانه هه ژاری و ده سست هه مان کانه هه ژاری و ده سست  
له موزهرانو راپورندن دا له موزهرانو راپورندن دا  
شلو شو اوو که مته ترخه م بوو شلو شو اوو که مته ترخه م بوو  
له که ل نه وه دا که کارکه و له که ل نه وه دا که کارکه و  
خانوه کی نریک بوون له خانوه کی نریک بوون له  
په که وه زور چاری وا هه بوو په که وه زور چاری وا هه بوو  
چه ند رۆژو چه ند شمه چه ند رۆژو چه ند شمه  
نه ده چوه وه مانه وه . نه ده چوه وه مانه وه .  
کانی نه دیسونه کچی دواپی کانی نه دیسونه کچی دواپی  
کرد له سهرتا سهری وولاتی کرد له سهرتا سهری وولاتی  
نه مریکادا چه ند تویک هممو نه مریکادا چه ند تویک هممو  
چرا نه لکتریکه کان کورنیرا - چرا نه لکتریکه کان کورنیرا -  
نهوه . نهوه .

پیکه نیت

وه ههروهه خه ورتاندینش لا وه ههروهه خه ورتاندینش لا  
نه بات . نه بات .  
روبرت نه لنی پڅو نه وه روبرت نه لنی پڅو نه وه  
پیکه نین سهرکه ووتوبیت وه پیکه نین سهرکه ووتوبیت وه  
نیچی خوی به ده سست به نیچی و نیچی به دهرمانیک پاش  
پیتیت به دهرمانیک پاش پیتیت به دهرمانیک پاش  
پتویسته نهو پیکه نیت له ناخی پتویسته نهو پیکه نیت له ناخی  
دهروونه وه دهریت پتویسته دهرورنه وه دهریت پتویسته

له سهر نهو که سه خوی دور له سهر نهو که سه خوی دور  
بخانه ره له هممو سهرچاوه بخانه ره له هممو سهرچاوه  
په کی ناخوشی و دلته نگ بوونی په کی ناخوشی و دلته نگ بوونی  
تیدایت . تیدایت .  
ههروهه و ابکات له ماله وه ههروهه و ابکات له ماله وه  
شونی نیس کردنی خوشی شونی نیس کردنی خوشی  
زیاتر ناخوشی تیا نه پیت چونکه زیاتر ناخوشی تیا نه پیت چونکه  
مالیک ناسایش و نارام و خنشی مالیک ناسایش و نارام و خنشی  
تیان همموکات ته ندورستیان تیان همموکات ته ندورستیان  
باش نه پیت . باش نه پیت .